

## Dyletswyddau Adrodd Deddf Teithio Llesol (Cymru) 2013

Adroddiad blynyddol Cyngor Caerdydd 2019-20, yn unol â'r dyletswyddau dan adrannau 7 (3) a 10 (2) Deddf Teithio Llesol (Cymru) 2013.

Y camau wedi'u cymryd i hyrwyddo teithio llesol:

- Dosbarthu tua 1750 o gopiâu o'r Map Cerdded a Beicio drwy Hybiau/Llyfrgelloedd y Cyngor, canolfannau hamdden, sefydliadau beicio ac ymateb i geisiadau ad hoc am gopiâu
- Stondinau beiciau am ddim wedi'u rhoi i sefydliadau trwy'r Cynllun Parciwch eich Beic.
- Wedi cefnogi hyfforddwyr Go-Ride Beicio Cymru i gynnal sesiynau Sgiliau Go-Ride mewn Ysgolion Cynradd Caerdydd a Digwyddiadau Beicio Dros Dro.
- Wedi parhau i weithio gyda British Cycling, Beicio Cymru a HSBC i ddatblygu Partneriaeth Beicio Dinasoedd Craidd y DU HSBC yng Nghaerdydd a chefnogi'r gwaith o redeg y rhaglen trwy gydgyssylltu'n barhaus gyda phersonél a rhandeiliaid allweddol a rheoli Grŵp Llywio a Gweithgor y prosiect
- Gweithio gyda phartneriaid Dinasoedd Craidd HSBC UK a rhandeiliaid lleol i hwyluso digwyddiad beicio cyfranogiad torfol Let's Ride ar y cyd â Diwrnod Dim Ceir Caerdydd.
- Hyfforddiant beicio Safon Genedlaethol mewn ysgolion.
- Hyfforddiant beicio Safon Genedlaethol ar gyfer pobl ifanc yn AHY
- Hyfforddiant beicio yn ystod gwyliau'r ysgol, gan gynnwys lefel 1, 2 a 3 hyfforddiant Safon Genedlaethol a chwrs Dysgu Beicio.
- Hyfforddiant beicio Safon Genedlaethol un i un wedi'i gynnig am ddim i unrhyw oedolyn sy'n byw, yn gweithio neu'n astudio yng Nghaerdydd.
- Hyfforddiant beicio Safon Genedlaethol i Heddlu De Cymru a Gwasanaeth Tân ac Achub De Cymru.
- Hyfforddiant teithio'n annibynnol i blant ysgol sydd ag anghenion arbennig ac oedolion sy'n agored i niwed.
- Hyfforddiant Kerbcraft i blant blwyddyn 2 ledled Caerdydd. Mae'r plant hyn yn dysgu sut i groesi'r ffordd yn ddiogel gydag oedolion dros y tymor.
- Streetwise: annog annibyniaeth a hyrwyddo teithio llesol i ddisgyblion sy'n pontio i flwyddyn 7. Wedi'i ddarparu trwy gyfuniad o sesiynau yn yr ystafell ddosbarth a sesiynau hyfforddiant ymarferol.
- Mae hyfforddiant sgwter wedi'i gynnal mewn sawl ysgol yng Nghaerdydd. Mae arian gan y Grant Digonedd Chwarae wedi talu am sgwteri i ysgolion ar ôl yr hyfforddiant, i annog disgyblion i barhau i deithio ar eu sgwteri i'r ysgol.
- Mae Swyddogion Diogelwch Iau ar y Ffyrdd yn hyrwyddo teithio llesol i ddisgyblion mewn ysgolion.
- Ymgysylltu ag ysgolion cynradd ac uwchradd i gefnogi'r gwaith o ddatblygu Cynlluniau Teithio Llesol
- Gyda chymorth cyflwyno Traciwr WoW yn ysgolion Caerdydd - mae WoW yn fenter sy'n cael ei harwain gan ddisgyblion lle mae plant yn

hunan-adrodd sut maen nhw'n cyrraedd yr ysgol bob dydd. Os ydynt yn teithio'n gynaliadwy (cerdded, beicio neu sgwtera) unwaith yr wythnos am fis, cânt eu gwobrwyo â bathodyn

- Datblygu adnoddau addysgol ar thema teithio llesol gan gynnwys cynlluniau gwersi sy'n gysylltiedig â Chwricwlwm Newydd
- Rhaglen Ysgolion Teithio Llesol a Hyrwyddir drwy ffrwd Twitter bwrpasol

Y camau a gymerwyd er mwyn sicrhau llwybrau teithio llesol diogel a chyfleusterau a gwelliannau cysylltiedig:

## Adeiladu

Cafodd y cynlluniau canlynol eu hadeiladu'n llawn neu'n rhannol yn 2019/20:

- Cynlluniau lle mai gwelliannau beicio yw'r prif amcan:
  - o CSH1.1 Gwaith adeiladu Heol Senghennydd
  - o Pont Trelái WCAT
  - o Uwchraddiadau Llwybr Heol y Gogledd (Cam 1)
  - o Uwchraddiadau Llwybr Heol y Gogledd (Cam 2)
  - o Gwelliannau Beicio Rhodfa'r Gorllewin
  - o Parcio Beiciau
  - o Parcio Beiciau (Ysgolion)
  - o Llogi Beiciau ar y Stryd (Nextbike)
- Cynlluniau lle mai gwelliannau cerdded yw'r prif amcan:
  - o Ysgol Uwchradd y Dwyrain
  - o Cronfa Diogelwch ar y Ffyrdd - A48 Rhodfa'r Gorllewin
  - o Mackintosh Place
  - o Teithio Llesol i'r Ysgol Pont Ynys
  - o Llwybrau Diogel mewn Cymunedau (LIDmC) Y Tyllgoed (Sain Ffagan gan gynnwys Peter Lea)
  - o LIDmC Tyllgoed Blwyddyn 2 Plasmawr
  - o LIDmC Ysgol Gynradd Parc Ninian
  - o Gwelliannau i gerddwyr Pentref yr Eglwys Newydd
  - o Heol Pontprennau/ Burwell Close
  - o Blaenoriaeth Bws 19-20 Heol Hir
  - o Blaenoriaeth Bws 19-20 Ffordd Greenway
  - o Blaenoriaeth Bws 19-20 Heol Plasmawr
  - o Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Ffordd Avondale/ Ferry Road
  - o Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Parth Diogelwch Ysgol Sant Padrig (Gogledd Clive Street)
  - o Dileu rhwystrau culhau'r ffordd ar Lwybrau'r Map Rhwydwaith Integredig
  - o Dileu rhwystrau culhau'r ffordd - Romilly Road
  - o Dileu rhwystrau culhau'r ffordd - Sanquhar Street
- Cynlluniau lle mae gwelliannau beicio ymhlith nifer o amcanion:
  - o Teithio Llesol Ysgol Gynradd Lakeside

- Ysgol Uwchradd y Dwyrain
- Penylan (Ysgol Marlborough) 20mya
- Grangetown 20mya
- Treganna 20mya
- Rhodfa'r Gorllewin/ Excelsior Road
- Heol Pontpennau/ Burwell Close
- Blaenoriaeth Bws 19-20 Heol Hir
- Blaenoriaeth Bws 19-20 Ffordd Greenway
- Blaenoriaeth Bws 19-20 Heol Plasmawr
- Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Ffordd Avondale/ Ferry Road
- Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Parth Diogelwch Ysgol Sant Padrig (Gogledd Clive Street)
- Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Croesfan Sebra Heol Penarth
- Penylan 20mya
- Dileu rhwystrau culhau'r ffordd ar Lwybrau'r Map Rhwydwaith Integredig
- Dileu rhwystrau culhau'r ffordd - Romilly Road
- Dileu rhwystrau culhau'r ffordd - Sanquhar Street
- Teithio Llesol i Ysgolion - Ysgol Uwchradd Llanisien ac Ysgol Uwchradd Corpus Christi
- Cynlluniau lle mae gwelliannau cerdded ymhlith nifer o amcanion:
  - Teithio Llesol Ysgol Gynradd Lakeside
  - Grangetown 20mya
  - Uwchraddiadau Llwybr Beicio Heol y Gogledd (Cam 1)
  - Rhodfa'r Gorllewin/ Excelsior Road
  - Gwelliannau Teithio Llesol Grangetown - Croesfan Sebra Heol Penarth
  - Penylan 20mya
  - Teithio Llesol i Ysgolion - Ysgol Uwchradd Llanisien ac Ysgol Uwchradd Corpus Christi
- Cynlluniau lle mae gwelliannau beicio yn ystyriaeth:
  - A4119 Ph2b Heol y Gadeirlan
- Cynlluniau lle mae gwelliannau cerdded yn ystyriaeth:
  - A4119 Ph2b Heol y Gadeirlan

## **Dylunio**

Cafodd y cynlluniau canlynol eu dylunio'n llawn neu'n rhannol yn 2019/20:

- Cynlluniau lle mai gwelliannau beicio yw'r prif amcan:
  - CSH5 Grand Avenue
  - Llwybr Beicio Caerau CSH5
  - Ffordd Gyswllt y De-orllewin CSH5
  - Coridor Parc y Rhath - Lake Road West
  - Heol Cyncoed
  - Tŷ Gwyn Road
  - Cyffordd Ffordd Llanedeyrn

- Mân Welliannau i'r Rhwydwaith gan gynnwys Hidlwyr Moddol Glan yr Afon
- Hidlwyr Moddol yn Adamsdown
- CSH1.2 Teras Cathays a Heol yr Eglwys Newydd
- CSH1.3 Allensbank Road - Ysbyty Athrofaol Cymru
- CSH2.1 Heol Casnewydd (Rhodfa'r Orsaf-Plas Piercefield)
- CSH2.2 Four Elms Road/ Broadway
- CSH3 Rhodfa Lloyd George i Stryd Tyndall
- CSH4 Caeau Pontcanna
- Uwchraddio Taith Taf (Parc Hailey)
- Teithio llesol i Ysgolion A470/A4054
- Cynlluniau lle mai gwelliannau cerdded yw'r prif amcan:
  - Cronfa Diogelwch ar y Ffyrdd - Crwys Rd
  - Cronfa Diogelwch ar y Ffyrdd - Ffordd Rhydypennau ger Ffordd Dan y Coed
  - Teithio Llesol i Ysgolion - Bridge Road (Tŷ'r Winch)
  - Gwaith galluogi - Stryd Tudor
  - Gwelliannau Teithio Llesol Penylan Albany
  - Gwelliannau Teithio Llesol Penylan Marlborough
  - Penylan Ffordd Kimberley/Blenheim
  - Rhodfa Colchester/ Croesfan i Gerddwyr Penylan
- Cynlluniau lle mae gwelliannau beicio ymhlith nifer o amcanion:
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Stryd Wood/Sgwâr Canolog
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Heol y Porth
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Dwyrain
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Gogledd
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Cyffredinol
  - I'r gogledd o'r A48 20mya
  - Gwaith galluogi - Cyffordd y Tramshed
  - Gwaith galluogi - Gerddi Despenser
  - Gwaith galluogi - Stryd Tudor
  - Gwelliannau Teithio Llesol Penylan Albany
  - Gwelliannau Teithio Llesol Penylan Marlborough
  - Penylan Ffordd Kimberley/Blenheim
  - I'r gogledd o'r A48 20mya
- Cynlluniau lle mae gwelliannau cerdded ymhlith nifer o amcanion:
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Stryd Wood/Sgwâr Canolog
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Heol y Porth
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Dwyrain
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Gogledd
  - Gwelliannau Canol y Ddinas Cyffredinol
  - Teithio llesol i Ysgolion A470/A4054
  - Gwaith galluogi - Cyffordd y Tramshed
  - Gwaith galluogi - Gerddi Despenser
  - I'r gogledd o'r A48 20mya
- Cynlluniau lle mae gwelliannau beicio yn ystyriaeth:
  - A4119 Cam 2d (Lôn Fysus Penhill)
  - A470 Caedelyn i Tŷ'n y Parc
- Cynlluniau lle mae gwelliannau cerdded yn ystyriaeth:
  - A4119 Cam 2d

- A470 Caedelyn i Tŷ'n y Parc

Costau yr aethpwyd iddynt ar gyfer llwybrau a chyfleusterau teithio llesol newydd a gwelliannau i lwybrau teithio llesol cyfredol a chyfleusterau cysylltiedig a gafodd eu gwneud yn y flwyddyn ariannol llawn flaenorol:

- Gwariant ar feicio: £4,600,263
- Gwariant ar gerdded: £3,087,851
  
- Cyfanswm y costau yr aethpwyd iddynt: £7,688,114